EURÓPSKA KOMISIA

Brusel, 16.4.2010
KOM(2010)162 v konečnom znení

OZNÁMENIE KOMISIE EURÓPSKEMU PARLAMENTU A RADE

úprava stropov vlastných zdrojov a stropov viazaných rozpočtových prostriedkov v nadväznosti na rozhodnutie uplatňovať FISIM na účely vlastných zdrojov

OZNÁMENIE KOMISIE EURÓPSKEMU PARLAMENTU A RADE

úprava stropov vlastných zdrojov a stropov viazaných rozpočtových prostriedkov v nadväznosti na rozhodnutie uplatňovať FISIM na účely vlastných zdrojov

1. V článku 3 ods. 3 rozhodnutia Rady 2007/436/ES, Euratom[1] sa uvádza, že „ak by modifikácie ESA 95 viedli k významným zmenám v HND uplatňujúcim sa na účely tohto rozhodnutia, Komisia prepočíta strop na platby a záväzky, ako je stanovené v odsekoch 1 a 2 na základe tohto vzorca:

$$1{,}24\ \%\ (1{,}31\%)^{*}\ \frac{\mathrm{HND}_{t-2}+\mathrm{HND}_{t-1}+\mathrm{HND}_{t}\ \textit{súčasný}\ \mathrm{ESA}}{\mathrm{HND}_{t-2}+\mathrm{HND}_{t-1}+\mathrm{HND}_{t}\ \textit{upravený}\ \mathrm{ESA}}$$

kde t je posledný celý rok, za ktorý sú dostupné údaje v súlade s nariadením o HND[2].“

2. K takejto významnej zmene v HND došlo, keď sa Rada rozhodla alokovať nepriamo merané služby finančného sprostredkovania (FISIM) v rámci európskeho systému národných a regionálnych účtov na účely rozpočtu a vlastných zdrojov Únie od 1. januára 2010[3].

3. Na základe najnovších informácií, ktoré poskytol Eurostat (pozri aj tabuľky v prílohe) – pričom rok 2008 je posledný úplný rok, za ktorý sú dostupné údaje – dosiahne nový percentuálny strop hodnotu:

Maximálna hodnota vlastných zdrojov (v percentách celkového objemu HND členských štátov) =

$$1{,}24\ \%^{*}\ \frac{(11\,565\,439+12\,206\,160+12\,294\,015)\ \text{mil. EUR}}{(11\,701\,945+12\,354\,784+12\,438\,654)\ \text{mil. EUR}}\ =$$

$$=1{,}24\ \%\ *\ \frac{36\,065\,614\ \text{mil. EUR}}{36\,495\,384\ \text{mil. EUR}}\ =1{,}22539776\ \%\Longrightarrow \mathbf{1{,}23\ \%}$$

Maximálna výška viazaných rozpočtových prostriedkov (v percentách celkového objemu HND členských štátov) =

---

1 Ú. v. EÚ L 163, 23.6.2007, s. 17.

2 Nariadenie Rady (ES, Euratom) č. 1287/2003 z 15. júla 2003 o harmonizácii hrubého národného dôchodku v trhových cenách, Ú. v. EÚ L 181, 19.7.2003, s. 1.

3 Rozhodnutie Rady 2010/196/EÚ, Euratom zo 16. marca 2010 o alokácii nepriamo meraných služieb finančného sprostredkovania (FISIM) na stanovenie hrubého národného dôchodku (HND) používaného na účely rozpočtu Európskej únie a jeho vlastných zdrojov, Ú. v. EÚ L 87, 7.4.2010, s. 31.

$$1{,}31\ \% * \frac{(11\,565\,439 + 12\,206\,160 + 12\,294\,015)\ \text{mil. EUR}}{(11\,701\,945 + 12\,354\,784 + 12\,438\,654)\ \text{mil. EUR}} =$$

$$= 1{,}31\ \% * \frac{36\,065\,614\ \text{mil. EUR}}{36\,495\,384\ \text{mil. EUR}} = 1{,}29457344\ \% \Longrightarrow \mathbf{1{,}29\ \%}$$

4. Nové stropy platia od 1. januára 2010.

PRÍLOHA

Hrubý národný dôchodok (HND) v bežných trhových cenách vrátane FISIM podľa ESA 95
k 28. októbru 2009

(v miliónoch v národnej mene)

Členské štáty	mena	2006			2007			2008		
		HND bez FISIM	Vplyv alokácie FISIM	HND vrátane FISIM	HND bez FISIM	Vplyv alokácie FISIM	HND vrátane FISIM	HND bez FISIM	Vplyv alokácie FISIM	HND vrátane FISIM
Belgicko	mil. EUR	317 735	3 236	320 971	333 603	4 549	338 153	343 011	3 959	346 971
Bulharsko	mil. BGL	47 759	372	48 130	55 258	572	55 830	65 069	672	65 741
Česká republika	mil. CZK	3 033 502	28 843	3 062 345	3 251 217	36 946	3 288 163	3 394 283	31 755	3 426 038
Dánsko	mil. DKK	1 645 999	13 761	1 659 760	1 683 051	14 114	1 697 165	1 751 071	14 156	1 765 227
Nemecko	mil. EUR	2 346 040	28 320	2 374 360	2 453 380	24 300	2 477 680	2 515 450	21 540	2 536 990
Estónsko	mil. EEK	193 671	2 392	196 064	223 766	3 595	227 361	232 473	3 852	236 325
Írsko	mil. EUR	151 643	2 195	153 837	160 148	2 305	162 453	153 592	2 317	155 909
Grécko	mil. EUR	203 399	2 523	205 922	216 803	3 014	219 817	228 747	2 538	231 285
Španielsko	mil. EUR	957 030	10 879	967 909	1 014 739	13 681	1 028 420	1 047 387	13 167	1 060 554
Francúzsko	mil. EUR	1 809 372	14 703	1 824 075	1 896 012	18 745	1 914 757	1 942 513	20 505	1 963 018
Taliansko	mil. EUR	1 466 456	16 377	1 482 833	1 517 085	18 074	1 535 159	1 527 736	20 402	1 548 138
Cyprus	mil. CYP [2]	7 998	53	8 051	8 746	29	8 775	15 993	82	16 075
Lotyšsko	mil. LVL	10 781	61	10 842	14 199	92	14 291	15 841	64	15 905
Litva	mil. LTL	80 567	376	80 943	94 170	655	94 826	107 659	689	108 347
Luxembursko	mil. EUR	25 786	247	26 033	29 390	299	29 689	29 273	445	29 717
Maďarsko	mil. HUF	22 072 124	307 769	22 379 893	23 235 458	365 476	23 600 934	24 323 929	437 651	24 761 580
Malta	mil. MLT [2]	2 082	17	2 099	2 245	14	2 259	5 472	25	5 497
Holandsko	mil. EUR	547 863	6 878	554 741	568 638	8 237	576 875	571 364	8 850	580 214
Rakúsko	mil. EUR	250 977	2 344	253 321	262 726	2 625	265 352	274 958	2 428	277 386
Poľsko	mil. PLN	1 021 327	11 810	1 033 137	1 119 722	14 832	1 134 554	1 225 634	18 188	1 243 822
Portugalsko	mil. EUR	147 812	2 069	149 881	154 536	2 488	157 024	157 015	2 552	159 567
Rumunsko	mil. RON	330 838	2 276	333 115	398 761	2 320	401 081	480 186	2 431	482 617
Slovinsko	mil. SIT [1]	7 279 899	72 892	7 352 791	33 449	404	33 854	35 818	460	36 278
Slovensko	mil. SKK	1 583 426	23 739	1 607 165	1 779 889	25 279	1 805 168	1 946 375	24 196	1 970 571
Fínsko	mil. EUR	167 412	1 238	168 650	178 056	1 517	179 573	182 469	1 842	184 311
Švédsko	mil. SEK	2 929 226	20 106	2 949 332	3 117 663	19 492	3 137 155	3 205 489	21 071	3 226 560
Spojené kráľovstvo	mil. GBP	1 310 906	23 185	1 334 091	1 393 714	24 164	1 417 878	1 448 218	23 037	1 471 255

[1] mil. EUR od roku 2007
[2] mil. EUR od roku 2008

Hrubý národný dôchodok (HND) v bežných trhových cenách vrátane FISIM podľa ESA 95
k 28. októbru 2009

(v mil. EUR)

		2006			2007			2008		
Členské štáty	mena	HND bez FISIM	Vplyv alokácie FISIM	HND vrátane FISIM	HND bez FISIM	Vplyv alokácie FISIM	HND vrátane FISIM	HND bez FISIM	Vplyv alokácie FISIM	HND vrátane FISIM
Belgicko	mil. EUR	317 735	3 236	320 971	333 603	4 549	338 153	343 011	3 959	346 971
Bulharsko	mil. EUR	24 419	190	24 609	28 253	292	28 546	33 270	343	33 613
Česká republika	mil. EUR	107 032	1 018	108 050	117 093	1 331	118 424	136 065	1 273	137 338
Dánsko	mil. EUR	220 670	1 845	222 515	225 895	1 894	227 789	234 854	1 899	236 753
Nemecko	mil. EUR	2 346 040	28 320	2 374 360	2 453 380	24 300	2 477 680	2 515 450	21 540	2 536 990
Estónsko	mil. EUR	12 378	153	12 531	14 301	230	14 531	14 858	246	15 104
Írsko	mil. EUR	151 643	2 195	153 837	160 148	2 305	162 453	153 592	2 317	155 909
Grécko	mil. EUR	203 399	2 523	205 922	216 803	3 014	219 817	228 747	2 538	231 285
Španielsko	mil. EUR	957 030	10 879	967 909	1 014 739	13 681	1 028 420	1 047 387	13 167	1 060 554
Francúzsko	mil. EUR	1 809 372	14 703	1 824 075	1 896 012	18 745	1 914 757	1 942 513	20 505	1 963 018
Taliansko	mil. EUR	1 466 456	16 377	1 482 833	1 517 085	18 074	1 535 159	1 527 736	20 402	1 548 138
Cyprus	mil. EUR	13 890	92	13 982	15 011	50	15 061	15 993	82	16 075
Lotyšsko	mil. EUR	15 486	87	15 573	20 282	131	20 413	22 543	91	22 634
Litva	mil. EUR	23 334	109	23 443	27 274	190	27 463	31 180	199	31 380
Luxembursko	mil. EUR	25 786	247	26 033	29 390	299	29 689	29 273	445	29 717
Maďarsko	mil. EUR	83 524	1 165	84 689	92 443	1 454	93 897	96 712	1 740	98 452
Malta	mil. EUR	4 850	39	4 889	5 230	32	5 262	5 472	25	5 497
Holandsko	mil. EUR	547 863	6 878	554 741	568 638	8 237	576 875	571 364	8 850	580 214
Rakúsko	mil. EUR	250 977	2 344	253 321	262 726	2 625	265 352	274 958	2 428	277 386
Poľsko	mil. EUR	262 154	3 031	265 186	295 933	3 920	299 853	348 975	5 179	354 153
Portugalsko	mil. EUR	147 812	2 069	149 881	154 536	2 488	157 024	157 015	2 552	159 567
Rumunsko	mil. EUR	93 833	646	94 479	119 558	696	120 253	130 393	660	131 053
Slovinsko	mil. EUR	30 384	304	30 688	33 449	404	33 854	35 818	460	36 278
Slovensko	mil. EUR	42 526	638	43 164	52 698	748	53 447	62 260	774	63 034
Fínsko	mil. EUR	167 412	1 238	168 650	178 056	1 517	179 573	182 469	1 842	184 311
Švédsko	mil. EUR	316 523	2 173	318 695	337 041	2 107	339 148	333 377	2 191	335 569
Spojené kráľovstvo	mil. EUR	1 922 911	34 009	1 956 920	2 036 581	35 310	2 071 891	1 818 730	28 931	1 847 660
EÚ-27	mil. EUR	11 565 439	136 506	11 701 945	12 206 160	148 624	12 354 784	12 294 015	144 639	12 438 654

Použité priemerné ročné výmenné kurzy

Členské štáty	mena \ rok	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008
Belgicko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Bulharsko	BGL	1,9492	1,9490	1,9533	1,9558	1,9558	1,9558	1,9558
Česká republika	CZK	30,804	31,846	31,891	29,782	28,342	27,766	24,946
Dánsko	DKK	7,4305	7,4307	7,4399	7,4518	7,4591	7,4506	7,4560
Nemecko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Estónsko	EUR	15,647	15,647	15,647	15,647	15,647	15,647	15,647
Írsko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Grécko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Španielsko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Francúzsko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Taliansko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Cyprus	CYP[2]	0,5753	0,58409	0,58185	0,57683	0,57578	0,58263	1
Lotyšsko	LVL	0,5810	0,6407	0,6652	0,6962	0,6962	0,7001	0,7027
Litva	LTL	3,4594	3,4527	3,4529	3,4528	3,4528	3,4528	3,4528
Luxembursko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Maďarsko	HUF	242,96	253,62	251,66	248,05	264,26	251,35	251,51
Malta	MLT[2]	0,4089	0,4261	0,4280	0,4299	0,4293	0,4293	1
Holandsko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Rakúsko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Poľsko	PLN	3,8574	4,3996	4,5268	4,0230	3,8959	3,7837	3,5121
Portugalsko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Rumunsko	RON	3,1270	3,7551	4,0510	3,6209	3,5258	3,3353	3,6826
Slovinsko	SIT[1]	225,977	233,849	239,087	239,568	239,596	1	1
Slovensko	SKK	42,694	41,489	40,022	38,599	37,234	33,775	31,262
Fínsko	EUR	1	1	1	1	1	1	1
Švédsko	SEK	9,1611	9,1242	9,1243	9,2822	9,2544	9,2501	9,6152
Spojené kráľovstvo	GBP	0,62883	0,69199	0,67866	0,68380	0,68173	0,68434	0,79628

[1] EUR od roku 2007

[2] EUR od roku 2008